

CONVEGNI

II° CONVEGNO NAZIONALE SULLA CAMELLA DA TÈ (*Camellia sinensis*)

Aspetti agronomici e medicinali

- **13 marzo 2004 ore 9 - 13**
Palazzo Ducale - Provincia di Lucca - Sala Maria Luisa

Programma

Saluti

Andrea TAGLIASACCHI

Presidente della Provincia di Lucca

Michèle MARTINELLI

Sindaco del Comune di Capannori

Salvadore BARTOLOMEI

Assessore alle politiche educative e culturali del Comune di Capannori

Relatori

Paolo Emilio TOMEI

Dipartimento agronomia e gestione dell'agroecosistema dell'Università di Pisa

"*Camellia sinensis* in Italia: un percorso storico"

Isabel SOARES DE ALBERGARIA

Presidente Accademia di storia e arte di Ponta Delgada

"Una coltivazione esotica alle Azorre: il tè di São Miguel"

Oliver SCALIA

Presidente comitato del tè francese e direttore generale degustatori del tè

"La diffusione e consumo di tè nella odierna Francia e prospettiva per un prossimo futuro"

Gian Ruggero PORRO

Ospedali di Pavia

"Il tè fra scienza e ritualità"

Felicetta MARINO

Università di Bari

"La commercializzazione del tè a livello mondiale e il commercio Equo e Solidale"

Kotaro TANIMOTO

Presidente della Japan Tea Exporters' Association

"La vita giapponese ed il tè"

LYMO ZANINI

Professore a contratto di lingua cinese, Università Ca' Venezia e membro onorario del China International Tea Culture Institute

"C'era una volta un tè: storia del tè Lujao"

Coordinatore

Italo GALLI

CONVEGNO dell'Ordine degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori della Provincia di Lucca

"Risorse essenziali: tutela salvaguardia e valorizzazione: Le trasformazioni del paesaggio secondo la L. 5/95 e il regolamento urbanistico del Comune di Capannori"

- **13 marzo 2004 - ore 10**

Sala Frantoio Sociale del Compitese, Via di Tiglio, Pieve di Compio



Informazioni e prenotazioni

Comune di Capannori - Ufficio Cultura

Tel. 0583 428 410 - Fax 0583 428 416

cultura@comune.capannori.lu.it

www.comune.capannori.lu.it

Segreteria della mostra

Tel./Fax 0583 55 505

info@camellieinlucchesa.it

www.camellieinlucchesa.it

con la collaborazione di:



SOPRINTENDENZA AI BENI AMBIENTALI e ARCHITETTONICI DI FIRENZE E PISTOIA, COMUNITA' MONTANA ZONAN CIRCOSCRIZIONE N° 4 CAPANNORI, ORDINE DEGLI ARCHITETTI, PIANIFICATORI, PAESAGGISTI E CONSERVATORI DELLA PROVINCIA DI LUCCA

Associazioni: Accademia della vera zuppa lucchese di maggio, A.D.P.A., Armonia Verde, G.I.R.O.S., Il Tuffetto, Garden Club, WWF, Agricoltori Custodi - LUCCA

Associazioni: La Ruota, Ponte, Terrinoggi, VAB, Civica Scuola di Musica, Frantoio Sociale del Compitese, Frantoio Sociale "La Visione", Amici del Melograno, Gruppo Archeologico, Gruppo Fotografico del Compitese - CAPANNORI
Scuole: Scuola Materna e Scuola Media Statale "Mel-Piaggia" di S. Leonardo in Treponzio, Istituto Alberghiero "Martini", Barga - Istituto Tecnico "E. Carrara" e Istituto Tecnico Industriale "E. Fermi" di Lucca, Istituto Tecnico Agrario "N. B. Busdraghi", Mungiliano

Japan Tea Exporters' Association, Shiznoka (Giappone) - Giambattista Berolazzi - Guido Catelica - Angelo Lippi - Mario Porzaneli - L'Unitaria Coop. Sez. Ortofrutta, Porcari - I proprietari delle ville Graziani, Gli Aspri, Montecatini, Il Coniesso e Peruzzi a Nocchi

con la partecipazione di:



Curatori della mostra:

Franchi Lunardini Partners - Architettura del paesaggio

Si ringrazia per la partecipazione i rappresentanti del Governo Regionale delle Azorre

Il programma potrà subire variazioni in rapporto alle situazioni climatiche e/o esigenze organizzative



ANTICHE CAMELIE DELLA LUCCHESIA

XV MOSTRA



6-7 13-14 20-21
Marzo 2004

Pieve e S. Andrea di Compio
Capannori (LU)

PROGRAMMA

MOSTRE - VISITE GUIDATE - CORSI - DEGUSTAZIONI

Sabato 6 marzo

- ore 10 - 18 apertura mostre, mercato e giardini
Inaugurazione della manifestazione presso il Centro Culturale Complesse
 ore 15 "Antologia di musiche del settecento" - Mirko Giannini (Chiesa di S. Andrea di Compito)
 ore 15.30 Felice e Celina: Musica e teatro di strada (*Itinerante nel borgo*)
 ore 21.30 "Fiori Musicali" - Anna Auriggi Soprano - Ettore Costabile, Pianoforte Musicisti di Verdi, Puccini, Mozart, Brahms, Schoenberg
Complesso di S. Michelato, Lucca, Sala dell'Affresco

Domenica 7 marzo

- ore 10 - 18 apertura mostre, mercato e giardini
 ore 13 **Partenza dal Centro Culturale Complesse per visite guidate a giardini di ville con piante di camelle secolari a Nocchi, Comune di Camatore (LU)**
 ore 15 "Antologia di musiche per organo" - Claudio Pallottini - Organo (Chiesa di S. Andrea di Compito)
 ore 15 **Percorso didattico guidato delle piante spontanee ad uso alimentare (erbi) nel borgo delle camelle**
 ore 15 - 18 **Degustazione Fagioli della Luccchesia (Antico Frantoio)**
 ore 15.30 **Achler De Danse - Lezione-Performance:** La quadriglia e le danze da salotto dell'800 con la partecipazione del maestro di ballo Donald Francis
 ore 16 **Coce, fonde, canzoni, ballate dei menestrelli di ieri e di oggi - Conventus Luccensis (Itinerante nel borgo) (Centro Culturale Complesse)**

Sabato 13 marzo

- ore 10 - 18 apertura mostre, mercato e giardini
 ore 10 **Convegno dell'Ordine degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori della Provincia di Lucca (Frantoio Sociale del Complesse)**
 ore 9 - 13 **IV Convegno Nazionale sulla camelia da tè, (Camellia sinensis) aspetti agronomici e meccanici**
Lucca, Palazzo Ducale - Sala Maria Luisa
 ore 10 - 18 **La stanza del tè giapponese (Villa Orsi)**
 ore 15.30 **Coce, fonde, canzoni, ballate dei menestrelli di ieri e di oggi - Conventus Luccensis (Itinerante nel borgo)**
 ore 16 **Alberto Bertolino e Felice Pantone:** Cantastorie ed altre storie musicali nelle stanze del borgo delle camelle
 ore 21.30 **Ugo Grami, Flauto - Ensemble barocco della sambruca**
Incisa Sarnate e concerti del 700 alle corti di Napoli e Venezia
Santuario della Madonna, Lucca - Capannori (LU)

Domenica 14 marzo

- ore 10 - 18 apertura mostre, mercato e giardini
 ore 10 - 18 **La stanza del tè giapponese (Villa Orsi)**

ore 15

Eliseo Sandretti, Organo - Musiche di Merula, Gabrieli, Frescobaldi, Zupoli, Pasquini (Chiesa di S. Andrea di Compito)

ore 15

Visita guidata ai siti archeologici del borgo delle camelle (Partenza dal Centro Culturale Complesse)

ore 15 - 18

Degustazione Fagioli della Luccchesia (Antico Frantoio)
 Achler De Danse - Lezione-Performance: La quadriglia e le danze da salotto dell'800 con la partecipazione del maestro di ballo Donald Francis (Centro Culturale Complesse)

ore 16

Concerto di arte e musica medioevale: Luca Gherardi, Violonchelo, Simona Casarosa voce (Frantoio Sociale La Visione)

Sabato 20 marzo

- ore 10 - 18 apertura mostre, mercato e giardini
 ore 11 - 13 **Conso di storia, coltivazione e diffusione della camelia (Centro Culturale Complesse)**
 ore 15 **Presentazione del libro "Antiche Camelle del Lago Maggiore"** di Gianbattista Bertolozzi e Piero Hillebrand, Albert L'Herio Editore (Centro Culturale Complesse)
 ore 15.30 "Antologia di musiche italiane e tedesche" - Claudio Pallottini, Organo (Chiesa di S. Andrea di Compito)
 ore 16 **Felice e Celina: Musica e teatro di strada: L'Organo di barberia - la musica a ruoli (Itinerante nel borgo)**
 ore 17.30 **Presentazione del Progetto finalizzato al recupero e valorizzazione del Fagioli della Luccchesia (Frantoio Sociale del Complesse)**

Domenica 21 marzo

- ore 10 - 18 apertura mostre, mercato e giardini
 ore 11 - 13 **Conso di storia, coltivazione e diffusione della camelia (Centro Culturale Complesse)**
 ore 13 **Partenza dal Centro Culturale Complesse per visite guidate a giardini di ville con piante di camelle secolari a Nocchi, Comune di Camatore (LU)**
 ore 15 **Degustazione di sapori tipici della cucina lucchese (Antico Frantoio)**
 ore 15 **Escursione guidata sui sentieri del Monte Pisano all'ascolto dei "suoni della natura"**
(Partenza dal Centro Culturale Complesse)
 ore 15 "Antologia di musiche italiane e tedesche" - Claudio Pallottini, Organo (Chiesa di S. Andrea di Compito)
 ore 15 - 18 **Degustazione Fagioli della Luccchesia (Antico Frantoio)**
 ore 15.30 **Achler De Danse - Lezione-Performance: La quadriglia e le danze da salotto dell'800 con la partecipazione del maestro di ballo Donald Francis (Centro Culturale Complesse)**
 ore 16 **Coce, fonde, canzoni, ballate dei menestrelli di ieri e di oggi - Conventus Luccensis (Itinerante nel borgo)**

Mostra scientifico-didattica della camelia (Camellia japonica)
 Esposizione del fiore reciso nelle sue immutevoli varietà ortocentesche lucchesi a cui si affiancano varietà provenienti da Firenze, Giardino di Boboli e iconografie di camelle delle isole Azzorre

L'infornata e il riconoscimento delle antiche camelle italiane
 a cura di Mario Pontanelli

●●●● **7/14/21 marzo ore 10 - 18**

Esposizione di composizioni floreali a cura del Garden Club, Lucca
(Partigione al Centro Culturale Complesse)

La stanza del tè giapponese

a cura della Japan Tea Exporters' Association, Shirazuka
 La popolarità del tè è universale, ma in nessun altro posto al mondo questa antica bevanda ha fornito un apporto così sostanziale alla cultura come in Giappone. Nei padiglioni: lavorazione del tè verde a mano, degustazione del tè verde
 Sencha, Ikehana e la cerimonia del tè.

ore 10 - 18 lavorazione del tè verde a mano

ore 10.30 - 11.30 Chiaro (cerimonia del tè)
 ore 11.30 - 12.30 Ikehana (composizioni di fiori)
 ore 13.30 - 14.30 Chiaro
 ore 14.30 - 15.30 Ikehana
 ore 15.30 - 16.30 Chiaro
 ●●●● **(Villa Orsi - 13 e 14 marzo)**

Mostra fotografica "Immagini di vita contadina nella

tradizione Lucchese sec. XIX - XX"
 a cura dell'Associazione Culturale Ponte, Capannori
(Antico Frantoio)

Mostra "Piccola storia del giardino italiano: esempi locali"
 a cura dell'Associazione Culturale La Ruota, Capannori
(Sede VAB)

Mostra fotografica Monti Pisani "Immagini del silenzio"
 a cura dell'I.T. "E. Ferni", Lucca
(Sede Gruppo Fotografico Complesse)

Mostra delle orchidee spontanee della provincia di Lucca
 a cura del G.I.R.O.S - Gruppo Italiano per la Ricerca delle Orchidee Spontanee, Lucca (Sede VAB)

Mostra "Le voci della storia"

a cura della Scuola Media Statale "Mei-Paggià", S. Leonardo
 in Treponzo (Centro Culturale Complesse)

Mostra dai semi

a cura dell'ADIP.A. - Associazione per la Diffusione delle Piante per Amatori, Lucca (Via Fondo)

Mostra didattica "I bambini e le camelle"

a cura della Scuola Materna di S. Leonardo in Treponzo
(Canonica S. Andrea di Compito)

Percorso didattico delle piante spontanee ad uso alimentare (erbi) a cura dell'Accademia della Vera Zuppa Lucchese di magro e dell'Associazione Armonia Verde, Lucca

Degustazione di sapori tipici della cucina lucchese
 a cura dell'Accademia della vera zuppa lucchese di magro, Lucca
 ●●●● **(Antico Frantoio: 21 marzo - ore 15)**

Degustazione fagioli della Luccchesia

a cura della sez. Ortofrutta de "L'Unitaria Coop", Porcari
 ●●●● **(Antico Frantoio: 7/14/21 marzo ore 15 - 18)**

Visita alla piantagione del tè

(Località "A. Bohn")
 Visita guidata ai siti archeologici del borgo delle camelle a cura del Gruppo Archeologico Capannorese, Capannori e dell'Associazione Culturale Amici del Melograno, S. Leonardo
 ●●●● **(Partenza dal Centro Culturale Complesse - 14 marzo)**

Escursione guidata sui sentieri del Monte Pisano all'ascolto dei "suoni della natura" con le guide del WWF e dell'Associazione Il Tuffetto, Lucca, che ne curano l'organizzazione
 ●●●● **(Partenza dal Centro Culturale Complesse - 21 marzo)**

Visite guidate a giardini con piante di camelle secolari
 Villa Chrazani - Villa Gh. Astri - Villa Montecatini - Villa Il Connesso - Villa Penzani a Nocchi, Comune di Camatore (LU)
 ●●●● **(Prenotazione e Partenza dal Centro Culturale Complesse - 7 e 21 marzo)**

Corso di Storia, Coltivazione e Diffusione della Camelia
 a cura di Angelo Lippi e Guido Catolifa, organizzati dall'Associazione Terruoggi, Capannori
 ●●●● **(Centro Culturale Complesse - 20 e 21 marzo)**

Presentazione del libro "Antiche Camelle del Lago Maggiore"
 a cura di Gianbattista Bertolozzi
 Una ricerca definita "archeologia vegetale", si basa sul riconoscimento e descrizione di recente Camellia antiche situate nei grandi parchi del Lago Maggiore
 ●●●● **(Centro Culturale Complesse - 20 marzo)**

Presentazione del "Progetto finalizzato al recupero e valorizzazione dei fagioli della Luccchesia" a cura dell'Associazione Agricoltori Cusodi sezione di Lucca finanziato da ARSIA Toscana
 ●●●● **(Frantoio Sociale del Complesse - 20 marzo ore 17.30)**